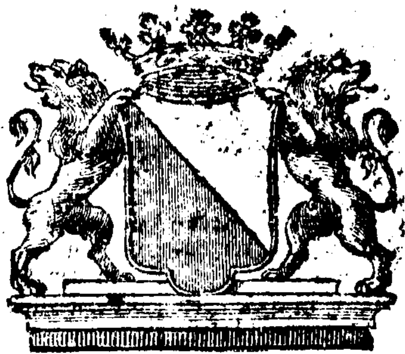
GELYKHEID. VRYHEID. BROEDERSCHAP.

A°. 1801. N°. 105.

UTRECHTSCHE  COURANT.

Woensdag den 2. September.

Het Zevende Jaar der Bataafsche Vryheid.

I T A L I E N.

ROME *den* 8. *Augustus.* Den 21. deezer is alhier een Courier aangekomen, welke door den Kardinaal *Gonsalvi*, den 25. July, onmiddelyk voor zyn vertrek, uit Parys was gedepecheert. Deeze Onderhandelaar is zelf, in den nacht tusschen den 6. en 7. deezer alhier aangekomen. De Burger *Cacault*, Minister der Fransche Republiek, is op gisteren insgelyks van Florence alhier terug gekeert, en binnen kort hoopt men iets gunstigs omtrent den staat der zaaken tusschen den H. Stoel en de Fransche Republiek te verneemen.

De Hertog van *Braschi-Onesti*, heeft van het Fransche Gouvernement een Decreet verworven; uit kragte van het welke, het Gouvernement der Cisalpynsche Republiek, aan het Huis van *Braschi*, alle die goederen moet terug geeven, welke het zelven op het grondgebied van dat Gemeenebest bezit.

ANCONA *den* 31. *July.* Sedert het vertrek der drie Engelsche Fregatten naar de Levant, heeft zich tot nog toe geen Vaartuig dier Natie in onze Wateren doen zien. Alle de Kaapers, welke zich in de Haven bevonden, hebben bevel tot derzelver vertrek ontvangen, en reeds zyn er verscheidene vertrokken. Het Fransche Guarnisoen bestaat thands uit 500 man.

Gisteren is alhier eene order afgekondigt, uit kragte van dewelke alle de Poorten naar de Zeezyde, ééne alleen uitgezondert, gesloten moeten worden: ook is men reeds bezig met dezelven toe te metselen; zullende er insgelyks twee Poorten aan de Landzyde worden toegemaakt, en tevens gaat de spraak, dat de Haven door eene Ketting gesloten zal worden, ten einde het inloopen in dezelve te verhinderen. Alle deeze maatregelen zyn veroorzaakt door het bericht van een klein Vaartuig, het welk gisteren alhier is aangekomen, en gedeclareert heeft, dat het zelve in de Golf van Otrante, eene Gecombineerde Engelsche en Turksche Vloot van 40 Zeilen ontmoet hadt.

Van Sinigaglia verneemt men, dat in die Haven, sedert het vertrek der Engelschen uit die Wateren, verscheidene rykgeladene Koopvaardyscheepen zyn aangekomen.

BOLOGNA *den* 5. *Augustus.* De Generaal *Charpentier*, Chef van de Etat-Major Generaal der Fransche Troupes in de Cisalpynsche Republiek, is gisteren door deeze Stad naar Toskaanen vertrokken. Naar men zegt heeft hy verzekert, dat alle de Troupes van zyne Natie, welke zich thands in Italien bevinden, voortaan niet meer dan eene Armée zullen uitmaaken, welke den naam van de *Armée van Italien* zal voeren, en dat de Lieutenant Generaal *Murat*, het Opperbevel over dezelve zal hebben; de Generaal *Moncey* zal zich naar Toskaanen begeeven, om onder deszelfs orders, het bevel over de Divisie te voeren welke zich reeds in die Staaten bevindt.

MILAAN *den* 15. *Augustus.* De Generaal *Moncey* heeft tot nog toe het bevel over de Fransche Armée in de Cisalpynsche Republiek; doch men verwacht onmiddelyk den Generaal *Murat* van Florence terug, alwaar de Koning van Etrurien zyne plegtige Intreede reeds gedaan moet hebben.

Van Genua verneemt men, dat de Scheepen met Graanen, in die Haven aangekomen, hunne Ladingen niet tot de gestelde pryzen hebbende kunnen verkoopen, zich gereed maaken om naar Lisabon te vertrekken. —— Den 8. deezer is aldaar een Courier uit Parys aangekomen; doch van de Depeches, welke dezelve voor het Gouvernement heeft meedegebragt, is tot hier toe nog niets uitgelekt; sommige willen dat dezelve hunne betrekking tot de Constitutie en andere weder dat zy de Zeezaaken ten onderwerp hebben.

FLORENCE *den* 20. *Augustus.* Een Courier, heden avond van Parma alhier aangekomen, heeft aan den Graave van *Ventura* de tyding gebragt, dat onze nieuwe Souverainen, dien morgen ten 8 uuren, van daar vertrokken zyn, en zich over Bologna herwaards begeeven. Gisteren waren reeds verscheidene Couriers naar de Poststatien op de Grenzen van het Bologneesche tot aan die van Florence afgezonden. In het Paleis van *Pitti* is reeds alles in gereedheid gebragt, om hunne Majesteiten te ontvangen, en men is thands bezig om de onderscheidene Festiviteiten, ter viering van hunne heuchlyke komst op den Throon, te vervaardigen.

S W I T S E R L A N D.

BERN *den* 18. *Augustus.* Thands verspreidt zich vry algemeen het gerucht, dat er eenige veranderingen in de nieuwe Constitutie gemaakt zullen worden; de algemeene Vergadering zal zich met dezelven, in haare eerste Zitting, welke den 7. der volgenden Maand zal plaats hebben, onledig houden. Onder anderen zegt men, dat onze Stad, welke volgends den oude Tytel van dezelve, tot de Hoofdstad van Switserland verklaard was, deezen voorrang aan Lucerne of aan Arau zal afstaan; zullende het nieuwe Centraale Bestuur een dier beide Steden, tot de plaats van zyne Zitting kiesen.

De geprotesteerd hebbende Leden van de Vergadering van ons Canton, hebben zich niet vergenoegd, met de redenen van hunne weigering tot het afleggen van den Eed, aan den Franschen Minister open te leggen, maar hebben zelfs een Courier naar Parys gezonden, welke gisteren avond terug gekomen is; doch naar het blykt is hun tegenstand door het Fransche Gouvernement in geenen deele goedgekeurd, en hunne boodschap zeer ongunstig ontvangen.

E N G E L A N D.

LONDEN *den* 22. *Augustus.* De Admiraal *Pole* is laatstleeden Woensdag van Portsmouth onder zeil gegaan, met een Esquader van zes Scheepen van Linie en twee Fregatten. Men had in den beginne gezegt dat hy tot eene geheime Expeditie bestemd was; maar het blykt thands dat hy zich by het Esquader van *Saumarez* moet voegen.

Men heeft thands eene Inschryving geopend ten behoeve der Weduwen en Kinderen der gesneuvelde Matroosen en Soldaaten, de geenen welke in de tweede attacque by Boulogne gewond zyn.

Door particuliere Brieven wordt thands bericht, dat Madera door een Corps Engelsche Troupes is ingenomen; dit Corps zoude den 25. der voorleedene maand, als Vrienden en Geällieerden van Portugal, bezit van dat Eiland genomen hebben: doch men gelooft niet dat de Portugeesen, voor dit vriendschapsbewys van ons hunne Geällieerden, zeer erkentelyk zullen zyn: dan, tot heden toe is er nog niets Officieels omtrent deeze gebeurdenis publiek gemaakt.

De Brieven van Bengalen spreeken van de maatregelen van verdeediging welke de Spaanschen, sedert de bedreigende Operatien onzer Legermagt tegens Isle de France, op de Manilles maaken.

Laatstleeden Maandag heeft de Admiraliteit Depeches naar Gibralter en Minorca afgezonden.

De Heer *Willem Plomer*, Lid van het Parlement voor de stad van Londen, en Alderman van dezelve, overleeden zynde, is thands de Hofparty ten sterksten in beweeging, om hem eenen Opvolger van haare gevoelens te geeven; inzonderheid komt de Bankier *Clarke* by hun in aanmerking, en naar men meent zal het aan de Ministerieele party gemaklyk gelukken, om hem te doen benoemen.

LONDEN *den* 26. *Augustus.* In eene buitengewoone Hof-Courant van den 23. deezer, worden twee Brieven van den Generaal *Hutchinson* meedegedeeld, beide gedagteekend uit het Hoofdkwartier, in het Camp voor Gizeh, in dato den 21. en 29. Juny. Dezelven waren, benevens de Capitulatie van Cairo, laatstleeden Zaturdag door Lord *Hobart*, een van zyne Majesteits Secretarissen ontvangen, en uit dezelven blykt niet, dat, zoo als de berichten uit Constantinopolen en Italien gemeld hadden, na den 21. Juny, althans niet voor Cairo, eenig gevegt voorgevallen is: ook is de Capitulatie voor de Fransche Troupes allervoordeeligst, dewyl by dezelve aan hun weinig minder wordt toegestaan, dan hun door den Admiraal *Keith*, ten tyde van het Tractaat van El-Arisch geweigerd wierdt, en hun by dezelve niet belet wordt, by hunne terugkomst in Frankryk, weder te dienen. —— De beslissing van het lot van Alexandrien, en dus dat van geheel Egypte, wordt nu spoedig te gemoet gezien.

De Overeenkomst, welke den 27. Juny tusschen den Brigadier-Generaal *Hope*, van wegens den Engelschen Opperbevelhebber; *Osman-Bey*, van wegens den Groot-Vizier en *Isaac-Bey*, van wegen den Capitan-Pacha, aan de eene, en de Burgers *Donzelot* en *Morand*, Generaals der Brigade en *Farayre*, Chef der Brigade, van wegens den Generaal der Divisie *Belliard*, van de andere zyde, gesloten, en den volgenden dag, den 28. Juny, Geratificeert is, bestaat uit 21 Artikelen, waar van den hoofdzaaklyken inhoud hier op nederkomt:

ART. 1. bepaalt, dat de Fransche Troupes en derzelver Auxiliairen, onder bevel van den Generaal *Belliard*, de Stad en Forten van Cairo, benevens al het Land door hun bezet, ontruimen zullen. Art. 2. dat zy te land naar Rosette vertrekken zullen, van waar zy, ten allerlaatsten binnen veertien dagen, ingescheept, en met alle hunne Wapenen en Bagagiën, op kosten der Geällieerden, naar de Fransche Havens aan de Middellandsche Zee overgevoerd zullen worden. Art. 3. en 4., dat, terstond na de Ratificatie der overeenkomst de Vyandlykheden ophouden, een der Poorten van Gizeh en het Fort Sulkoski in handen der Gecombineerde Armée gesteld, en twaalf dagen daarna ook de stad Cairo en de overige Forten ontruimd zullen worden. Art. 5., 6. en 7. bevatten de schikkingen omtrent de togt der Franschen van Cairo naar Rosette, welken togt zy en Corps en gewapend verrigten zullen, terwyl de Engelsche en Turksche Bevelhebbers voor het regelen der Marsch route en Campementen, het onderhoud der aftrekkende Troupes, en de overvoering van derzelver Ammunitie en Goederen zorg zullen draagen. Art. 8., 9. en 10. betreffen den overtogt der Troupes van Rosette naar de Fransche Havens aan de Middellandsche Zee, welke overtogt insgelyks en het onderhoud der Troupes op denzelven door de Engelschen en Turken ten hunnen koste verzorgd zal worden, terwyl van wederszyde overeengekomen wordt, dat, noch de overtevoeren Troupes, noch de daar toe gebeezigde scheepen, eenige vyandelykheden uitoeffenen of ondervinden zullen. Art. 11. bepaalt, dat alle de Administratien, aan de Fransche Armée verbonden, benevens derzelver Goederen en Papieren, op eenen gelyken voet als de Militairen behandeld zullen worden. Art. 12. strekt zulks insgelyks tot de Inboorlingen des Lands uit, met verzekering, dat hunne agterblyvende Vrienden of Goederen op geenerlei wyze ontrust zullen worden. Art. 13. geeft dezelfde verzekering ook aan hunne Persoonen, ingevalle zy agter blyven, en zich aan de Wetten des Lands onderwerpen willen, zonder onderscheid welke ook hunne voorgaande Banden met de Franschen geweest zyn. Art. 14. bevat gewoone schikkingen omtrent de agterblyvende Zieken. Art. 15. die tot het overgaan van het Geschut, Magazynen, Staatspapieren, enz. te Cairo, in handen der Gecombineerde Armée. Art. 16. bepaalt, dat ten spoedigsten een Officier en een Commissaris naar Toulon zullen overgevoerd worden, om de aangegaane overeenkomst aan het Fransch Gouvernement overtebrengen. Art. 17. dat alle verschillen in der minne vereffend zullen worden. Art. 18. dat van wederszyde alle gevangenen, te Cairo, of in het Camp zich bevindende, zullen vry gesteld worden. Art. 19. dat, insgelyks van wederszyde, een gelyk getal Officieren tot Gyzelaars zullen overgeleverd, en terstond na de aankomst der Franschen in hunne Havens weder uitgewisseld worden. Art. 20. dat deeze overeenkomst door eenen Franschen Officier aan den Generaal *Menou* te Alexandrien overgebragt zal worden, aan wien het zal vry staan, binnen twee dagen na de ontvangst van dezelven, aan derzelver Voorwaarden deel te neemen. Art. 21. dat de Ratificatie binnen vier en twintig uuren na de teekening zal plaats hebben.

Van Deal heeft men, in dato den 23. Augustus, het volgend berigt: „ Ingevolge van eene order, met eene Expresse van „ Londen, gisteren avond, door Lord *Nelson* ontvangen, om met „ zyn Esquader in Zee te steken, is hy heden morgen uitgezeild „ en reeds buiten het gezigt; deszelfs bestemming is tot heden „ nog onbekend."

D U I T S C H L A N D.

WEENEN *den* 19. *Augustus.* Heden is de Graaf *Philip von Cobentzel*, als Ambassadeur van hier naar Parys vertrokken. — De Graaf van *Saurau*, welke zich in dezelfde qualiteit naar

[*Zie verder den kant van deeze Bladz.*]

Petersburg begeeft, heeft eerst heden zyne Afscheidsaudientie gehadt.

Dewyl de Aartshertog *Antony*, geene geneigdheid heeft om zich in den Geestlyken Staat te begeeven, zoo heeft de Aartshertog *Reinier* verkoosen dien Staat te omhelsen.

LEIPZICH *den* 22. *Augustus.* De Pruissische Afgezant te Weenen, heeft, naar men verneemt, aan het Ministerie aldaar, de volgende Declaratie gedaan: Dat zyne Pruissische Majesteit het niet anders dan overeenkomstig met zyn eigen belang en dat der andere Meede Ryksstenden, als over het geheel, met dat van het zich thands in zoo groote verlegenheid bevindende Ryk, kan beschouwen, dat zoo wel het Aartsstift van Keulen, als het Bisdom van Munster, *voor eerst* niet weeder van een Opperhoofd voorzien worde, verzoekende derhalven aan Zyne Keiserl. Maj. geene *authorisatie* tot een nieuwe verkiezing af te geeven; want dat Zyne Koningl. Maj. ingevalle dezelve evenwel mogte plaats hebben, die als dan voor onwettig zoude moeten verklaaren.

Te Regensburg heeft de Pruissische Gezant, Graave van *Gortz*, eene evengelyke Declaratie gedaan en aan het Domkapittel te Munster heeft de Geheimraad *von Dohm*, onder de dagteekening van den 15. deezer, eene Missive gezonden, waarin aan het zelven, uit naam van Zyne Pruissische Maj. gewaarschouwt wordt, voor de voltrekking van het 7de Artykel van het Tractaat van Luneville, het welke over de schaadevergoedingen handelt, geenen nieuwen Prins Bisschop te kiezen.

BERLIN *den* 25. *Augustus.* Twee uit Parys te Petersburg aangekomene Fransche Couriers, hebben aan den Generaal Adjudant *Duroc*, bevel gebragt, zyne reeds bepaalde reise, tot op nader order uit te stellen; zoo dat dezelve provisioneel nog aldaar zal blyven.

BATAAFSCHE REPUBLIEK.

'sHAGE *den* 31. *Augustus.* In de Zitting der Eerste Kamer van heden aan de orde van den dag zynde het Rapport, betrekkelyk de Muntslag en het generaale Muntweezen der Bataafsche Republiek, uitgebragt den 24. July l. l., wordt, op voorstel van eenige Leden besloten, dat Rapport nog 4 weeken in advis te houden.

Gisbe stelt, om aangevoerde redenen, voor, om eene personeele Commissie te benoemen, ten einde te onderzoeken en te dienen van consideratien en advis

„ 1°. Of en in hoe verre de probitive Wetten, met betrekking „ tot de plaatselyke Policie, door den voormaaligen Souverein, „ byzonder voor de geweezene Generaliteit, van tyd „ tot tyd daar gesteld, zonder speciale intrekking van dezelven, „ na de Omwenteling van den Jaare 1795, en daar door „ veranderde orde van zaaken, moeten gerekend worden, *per se*, „ te zyn vervallen."

„ 2°. Welke beschikkingen de Departementaale Besturen, en „ welke de Gemeente Besturen, als zuiver Huishoudelyk en „ Plaatselyk, opzigtens zodanige verzoeken, waar uit de dis„ cussien zyn geboren geworden, moeten verstaan worden, ieder „ afzonderlyk aan dezelve te zyn toegekend:" —— gesteld in handen van de Burgers Representanten *de Leeuw*, *Visser*, *Huber*, *van den Braak*, en den Proposant.

Waarna de Vergadering wordt gescheiden tot aanstaanden Maandag voor den middag ten 11 uuren.

UTRECHT *den* 1. *September.* Geduurende deeze maand zal by het Gemeente Bestuur deezer Stad Presideeren de Burger *H. Verkerk*.

MARKTPRYSEN te ROTTERDAM den 31. Augustus.

Jarige Zeeuws. Tarwe	——	——	40 50 a 52 ß Z. zak.
Nieuwe puike dito	——	——	47 48 a 50 ß Z. zak.
N. Zeeuwsche Rogge	——	——	26 a 28 ß Z. zak.
Graauwe Erwten	——	——	28 a 35 ß Z. zak.
Witte dito	——	——	26 a 28 ß Z. zak.
Blaauwe dito	——	——	24 a 30 ß Z. zak.
Vlaamse Boekweyt	——	——	op 154 ℔ a 35 £ 't last.
Brabandse dito	——	——	op 154 ℔ a 35 £ 't last.
Kley zonder Wigt	——	——	32 a 34 £ 't last.
Paarde Boonen	——	——	32 33 a 34 £ 't last.
N. Zeeuwsch Koolzaad	——	——	65 70 a 72 £ 't last.
N. Winter Garst	——	——	80 gl. 't hoed.
N. Zomer Dito	——	——	74 gl. 't hoed.

GELYKHEID, VRYHEID.
A D V E R T E N T I E.

De AGENT van FINANTIEN der BATAAFSCHE REPUBLIEK adverteert, uit krachte van, en ter voldoening aan, het 5de Articul der, by de Publicatie van den 25sten July 1799. (vernieuwd den 24sten Juny 1800.,) door het Uitvoerend Bewind gemaakte bepaalingen, dat, onder het daadlyk toezicht van den Burger *A. C. van Vloten*, Chef der *beide Bureaux ter Verwisseling der Staats-Schulden*, de Effecten uit de volgende Negotiatien in Nationaale Schuldbrieven zullen worden geconverteerd; als:

In *September*.

Alle de nog resteerende Capitaalen, zoo Obligatien als Recepissen, ten laste van het voormaalig Gewest FRIESLAND, rentende 3 per Cent.

De Ordinaris Obligatien ten behoeve der GENERALITEIT, sederd den Jaare 1714 tot en met den Jaare 1747 genegotieerd; rentende 3 per Cent.

De Ordinaris Obligatien, welken ten behoeve der GENERALITEIT voor den Jaare 1707 zyn genegotieerd; rentende 3 per Cent.

Alle de Obligatien, ten laste der GENERALITEIT, genegotieerd op de Geestlyke Comptoiren in het voormaalig STAATS-BRABAND en VLAANDEREN, rentende 3 per Cent.

De 167ste en 168ste Ligtingen, ten behoeve van het voormaalig Gewest ZEELAND gedaan; rentende 3 per Cent.

In *October*.

De 169ste en 170ste Ligtingen, ten behoeve van het voormaalig Gewest ZEELAND gedaan; rentende 3 per Cent.

In *November*.

De ordinaris Obligatien, ten behoeve der GENERALITEIT, in de Jaaren 1785, 1786, 1787 en 1790, genegotieerd; rentende 3 per Cent.

In *December* 1801. en *January* 1802.

De Lotery-Negotiatie, gearresteerd den 23sten July 1790, ten laste van de *Hollandsche* Kameren der voormaalige OOST-INDISCHE COMPAGNIE; tegen den Interest van 3 per Cent in het Jaar.

De Obligatien, gesproten uit de Lotery, ten behoeve van het voormaalig Gewest ZEELAND, volgens Resolutie van 30. December 1755, gedaan; rentende 3 per Cent.

Wordende derhalven de Houders der hierboven gemelde Obligatiën opgeroepen, om, na alvoorens zich ter liquidatie der Interessen, tot den Eersten der Maand, waarin zodanigen zullen worden geconverteerd, by de respective Ontvangers, alwaar dezelven betaalbaar zyn, te hebben aangemeld, [als wanneer daar op tevens, ingevolge de bovenstaande Publicatie, de behoorlyke annotatie zal geschieden,] voorschrevene hunne Obligatiën, naar het voorschrift der Wet, te doen converteeren.

Wyders wordt aan de Houders der in de Maanden December en January aanstaande opgeroepene *Obligatien ten laste der voormaalige Oost-Indische Compagnie*, ter voorkoming van alle misvatting, geadverteerd, dat alleen op gemelde Obligatien ten Comptoire of Comptoiren daartoe door den Asiatischen Raad aantewyzen het gewoone Royement zal worden gesteld, en voorts dat de daarby behoorende Coupons vervallen in 1800 en 1801 kunnen worden terug gehouden tot tyd en wyle de betaaling dezelven zal zyn geconsenteerd.

In den HAAG, den 28sten Augustus, 1801, het zevende Jaar der Bataafsche Vryheid.

Ter ordonnantie van voornoemden Agent.
T. C. DE BORDES.

T O O N E E L B E R I C H T.

*** Het HOOGDUITSCHE AMSTELDAMSCHE TOONEEL-OPERA- EN BALLET-GEZELSCHAP, zal op aanstaanden Saturdag den 5. September 1801. voor de eerstemaal Vertoonen: WELTON UND HERZENSGÜTE, *Tooneelspel*, in vier Bedryven van H. ZIGLER. En naar het zelve: DER ZIGEINER HAUPTMANN, *Comicq Ballet Pantomime*, van den Balletmeester ULLICH, Musicq van H. SIESMAIER. Verwagt: DIE NIXEN KÖNIGIN of DAS DONAUWEIBCHEN. De Plaatsen kunnen besproken worden by C. KOPPENDRAYER in de Lynmarkt.

*** Een gewenschten ZOON, de vyfde vrucht van onze Huwelyksmin, wierdt ons heden geboren.

CULENBORG den 27. *Augustus* 1801. — B. BATENBURG, *Kost-Schoolhouder*.

*** Heden zyn Ondertrouwd

ZEYST *den* 28. *Augustus* 1801. — FREDERIK DE RIDDER *Hendrikszoon* en ALETTA VAN SCHERPENZEEL.

Alle de geenen die iets te Prætendeeren hebben van den Boedel van wylen den Heer Mr. ELIAS HENDRIK BEYNON, onlangs binnen Utrecht Overleden, *en daar van nog geene Opgave gedaan hebben*, worden als nog serieuslyk verzogt hunne Prætensien schriftelyk voor den 15. September eerstkomende op te geeven ten Comptoire van den Notaris NICOLAAS WILHELMUS BUDDINGH binnen Utrecht.

Alle de geenen die iets te vorderen hebben van, of verschuldigd zyn aan den Boedel van wylen Mejufvrouw ANNA MARIA BEYMANS, Weduwe WT. CROES, overleden op *Groenendaal* by *Utrecht*, gelieve daar van Opgaave of Betaalinge te doen voor primo September deezes Jaars 1801. ten voorn. Sterfhuise.

*** De Commissie tot benificeering der *Mydrechtsche Droogmakery*, zal, onder Approbatie van den Agent van Inwendige Politie enz. op Maandag den 14. September aanstaande, des ochtends ten 10 uuren, in het Rechthuis, aan den *Uithoorn*, publiek Aanbesteeden, het stellen van 4 AGTKANTE VYZELMOLENS op de Mydrechtsche Plas; als meede de leverantie van HEY PAALEN. Breeder volgens Billetten, gelyk meede volgens Bestekken, zoo in het voormelde Rechthuis, als elders op gewoone plaatsen ter lezing liggende.

*** Op Zaturdag den 5. September 1801. des namiddags ten vier uuren precies, zal by *Willem Gravelaar*, Castelein in 't Nieuw Logement *Groot Paushuyzen*, binnen Utrecht, worden Geveild en Verkogt: een Capitaale BUYTENPLAATS genaamd *ZWANENBURG*, onder den Gerechte van Jutphaas, aan den Vaartschen Rhyn gelegen, omtrend een uur van de Stad Utrecht, bestaande in een hegt, sterk en weldoortimmerde Heere Huizinge, Stallinge voor vier Paarden, Koetshuis en Stallinge van zeven Koebeesten, Thuinmans-Wooning, Thuinhuis, Hermitagie, Turfschuur, een nieuw gebouwde Schuur voor vier Paarden en Zolder daar boven, voorts Duifhuis, Turfloots, schoone Moes- en Broei-Thuinen, steene Persiken-Kas, Erweten Schutting en Loots voor Thuingereedschap; item Bosschen en Slinger-Bosschen, waarin een Thuin en Slingervyvers, en een Goudvisch-Kom, alles naar den nieuwsten smaak aangelegd. Wyders nog schoon WEY- HOOY- en GRIENDLANDEN, alles te samen groot seventien Mergen. Breeder Billetten en nader onderrigt met een Briefje tot het bezigtigen van de *Buytenplaats* zal te bekomen zyn te Amsteldam by den Makelaar DIRK SCHRÖDER op de Agtergragt over de Ossenmarkt, als mede te Utrecht by den Makelaar HENDRIK SCHUURMAN op de Oude Gragt by de Gaardbrug, en ten Comptoire van den Notaris en Makelaar DANIEL ROTHER in de Lammerburgerstraat, zullende by den laatstgenoemden de Papieren van Eigendom en Veilcondicien agt dagen voor den Verkoop te zien zyn.

*** DIDERICUS JOHANNES VAN OLST, Vendumeester der Stad Utrecht, zal op Saturdag den 5. September 1801 des namiddags ten drie uuren, ten Comptoire der Publicque Verkoopinge publicq verkoopen: een uitmuntende parthy *Haarlemsche* BLOEMBOLLEN, bestaande meest in de vroegste zoorten van dubbelde en enkelde *Hiacinthen*, vroege *Tulipanen*, *Trosnarcissen*, *Ranunculen*, dubbelde en enkelde *Anemonen*, dubbelde *Jonquillen*, *Goud-Leliën*, *Crocus*, en wat verder ten dage der verkooping te voorschyn zal worden gebragt. Alles des voordemiddags van 9 tot 12 uuren, voor een ieder te zien.

*** F. H. ONKRUYD en J. WESSELING, Makelaars, zullen op Maandag den 7. September 1801. te Amsterdam op den Nieuwendyk in de *Witte Zwaan* Verkoopen: een groote party Oostersche en Noordsche HOUTWAAREN, bestaande in Rigasche, Dantziger Vuure en Greene Coperwykse en Byhavense Balken, benevens een party Pernouw en Pruysche Deelen, Juffers, Twaalfjes, lens Colters, Coperwykse Deelen, &c.

*** De Lieutenant Collonel Ingenieur LE FEVRE DE MONTIGNY, zal volgens authorisatie van den Agent van Oorlog, te *Oudewater* op Dingsdag den 8. September 1801, en te *Woerden* op Woensdag den 9. September 1801, beide des voormiddags ten tien uuren, om *Contant Geld* publiek doen Verkoopen: eenige gebruikte HOUT MATERIALEN, bestaande in Balken, Ribben, Planken, enz. enz.

*** De Notaris en Procureur F. HEKMEYER *Junior*, zal als Gelaste van zynen Principaal, op Donderdag den 10. September 1801. des avonds ten 5 uuren præcies, ten Huize van *Cornelis Maaskamp*, Castelein in het Gerechthuis van *Oudhuysen*, naby *Mydrecht* publicq Verkopen: No. 1. Een Capitaal HUIS en ERVE, met deszelfs welaangelegde en groote Moesthuin, voorzien van veele Exquise Vruchtboomen, Behangen Kamers, &c. annexe Stal voor zes Paarden, Wagenhuis, item annexe Koestallen voor 50 stuks Hoornvee en 6 Paarden, als meede daar naast gelegen Woonhuis, Schapenschuur, Hooyberg, &c. alles gelegen in het Dorp *Wilnis* 4 uuren van de stad Utrecht en 3 uuren van Amsterdam. No. 2. Een extra Capitaal BOEREN-HUIS, met Stalling, groote Schuur, Hooyberg, Erv en Werff en ruim 19 Morgen 300 Roeden allerbest WEY- HOOY- en VEENLAND, met en benevens 3 aanstaande WOONINGEN, meede gelegen in den Dorpe van *Wilnis* (onder dit Perceel behooren 2 Akkers, waar op reeds is Geveend en ten vollen verwaarborgd zyn.) No. 3. Een Perceel van 2 Morgen 500 Roeden allerbest VEEN- of WEYLAND, mede gelegen te Wilnis. No. 4. Een Perceel in 2 partyen, groot 4½ Morgen allerbest puik VEENLAND, waar van reeds 2 Morgen 488 Roeden verwaarborgd zyn met *f* 844 : - al meede te *Wilnis* geleegen. No. 5 Een Daggelders WOONING, wordende in 2 Perceelen bewoond, doende aan Huur te saamen *f* 54 : - in 't Jaar. No. 6. De Helft in een sterk DAGGELDERSHUIS meede in 2 Perceelen, aan Huur te saamen afbrengende *f* 60 : - Jaarlyks, kunnende de Koopers de helft der Koopenningen op Custing houden voor 5 Jaaren à 5 pour Cent in 't Jaar. —— Zullende de *Veenlanden* mogen worden geboord, en kunnende al het verkogte met 1. November 1801. worden aanvaard. Nader informatie en visie van Koopconditien en Papieren te bekomen ten Comptoire van denzelven Notaris en Makelaar in de Ambachtstraat binnen *Utrecht*.

*** Op Zaturdag den 19. September 1801. 's namiddags ten 4 uuren precies, zal ten Huize van de Wed. *Willem de Koff* Herbergierster in 't *Wapen van 't Keizerryk*, agter den Dom binnen *Utrecht*, publiek worden verkogt: een zeer doortimmerd en ter neering staande HUIZINGE, met Kelder en Kluis, staande en gelegen binnen Utrecht, aan de Zuidzyde van de Neude, op den hoek van de Schoutensteeg; als meede een PLAISIER-THUIN met een Steene Speelhuis en Turksche Tent daar in, staande even buiten 't Malie-Poortje deezer Stad, aan de Oostzyde van de Maliebaan; breeder by geaffigeerde Billetten en nadere informatie te bekomen ten Comptoire van J. C. DE GRAAF, Notaris en Makelaar binnen Utrecht.

*** De Makelaars F. H. ONKRUYD en J. WESSELING, zullen op Vrydag den 2. October 1801. te Amsterdam in de Witte *Zwaan* op den Nieuwendyk Verkoopen: een extra mooye en groote party Elke HOUTWAAREN, bestaande in Hamburger en Lubsche Balken en Roeden, Crommers en Knies, Planken, Plaaten, Posten en Klossen, mooye Overzeesche Palen, Bogten en T... zwaare Ashouten, Pruysche Deelen 30 à 36 voet, 2, 2½ en 3 duym en andere Houtwaaren meer, waar van de Notitien aan 't Comptoir van *Bontekoning* en *Aukes* zullen te bekomen zyn.

*** Op Zaturdag den 10. October 1801 des namiddags ten 4 uuren præcies zal in het Logement *la Place Royale* binnen Utrecht worden geveild en verkocht: — Het alom vermaard zedert weinig Jaaren nieuw opgebouwd en wel doortimmerd LOGEMENT *LA PLACE ROYALE*, zoo even gemeld, staande en gelegen binnen *Utrecht*, aan de Zuidzyde van de Minnebroederstraat, onder anderen voorzien van vier agter een volgende Zaalen, welke tot één gemaakt kunnen worden, mitsgaders vier en twintig Kamers, behalven verscheide andere Kamers en Appartementen, twee Stallingen, twee Koetshuisen en Thuin. —— Breeder geaffigeerde Billetten en nader onderrigt ten Comptoiren van de Procureurs NICOLAAS WILHELMUS BUDDINGH en HENDRIK JAN VAN LOENEN, beiden binnen *Utrecht*.

*** TE HUUR, terstond of tegens het aanstaande Voorjaar: een aangenaam en wel gelegen BUITENVERBLYF, zynde het Kasteel te *ECHTELD* in het Dorp *Echteld* in Gelderland in de Neder-Betuwe, omtrent een uur van de Stad *Thiel*, bestaande in eene groote en fraaye Heeren Huizinge, Stallinge, Koetshuizen; voorts groote Moes- en Broeytuinen, Laanen, Bosschen enz. Nader onderrigt te bekomen by *B. Teyinck*, Rentmeester te *Echteld*.

*** JAMES BRUCE'S REIS *naar* ABYSSINIE, *en terug door de* GROOTE WOESTYN *van* NUBIE. *Met* AANTEKENINGEN *van* BLUMENBACH, TYCHSEN, GMELIN, *en den* NEDERDUITSCHEN UITGEEVER. *Met Plaaten en eene Kaart van Abyssinie, gegraveerd door* J. VAN JAGEN, *eerste Deel*, in gr. 8vo. Is heden van de Pers gekomen te Amsterdam by J. BRUYN, in de Warmoesstraat, en wordt mede alom uitgegeeven. Bevattende dit eerste Deel, des Reizigers vertrek van ... naar *Bengazi*; van hier, over *Candia* en *Cyprus*, te *Sidon* gekomen, doet hy eenen uitstap naar 't beroemde *Palmyra* en *Balbec*. Over *Tyrus* te *Sidon* wedergekeerd, gaat hy van daar te Water naar *Alexandrie*; van deze Egyptische Stad, over *Rosetto* naar ... vaarende voords den Nyl op tot aan den Waterval by *Syene*; van hier tot *Kennee*, en van *Kennee*, door de Woestyn van ... naar *Kosseir* aan de Roode Zee; bezoekt deze gantsche Zee; landt aan op het Eiland *Masuah*, van waar wy hem zyne Reis naar Abyssinie, in het tweede Deel, dat nu eerstdaags staat uit te komen, zullen zien vervolgen. — Het geheele Werk, in het Nederduitsch, bestaat uit niet meer dan III Deelen; waar van het derde of laatste Deel ook nog in dit Jaar zal uitgegeeven worden. Zullende de Prys van het geheele Werk nog geene *f* 14 bedragen; daar die van het Engelsche Werk omtrent op *f* 70, komt te staan.

*** WILLEM VOORSTEEGH, Makelaar te Utrecht, vaceert dagelyks ten zynen Comptoire tot het bezorgen, voor een yder dien zulks begeert, der verwisseling van alle zodanige EFFECTEN, welke in Nationale Schuldbrieven moeten geconverteerd worden.

*** De Procureurs PHILIP CHRISTIAN POPP en PIETER ADRIAAN VAN SCHERMBEEK, in qualiteit als Curateuren in den Geabandonneerden en Insolventen Boedel van T. H. G. HOLLERMANN, gezien hebbende deszelfs vermeetele uitnodiging by Advertentie in de *Utrechtsche Courant* van den 26. deezer, informeeren dan by deezen het Publicq, aan hun gebleeken te zyn dat de Schuld van *f* 12 : 13 : - door de Wed. *Hofmann* aan deszelfs Boedel voornoemd voor dato zyner Insolventie verschuldigd, wegens in December 1800 geleeverde Winkelgoederen en waar voor die Wed. de betaling aan hun q. q. heeft geofferéerd, op het Schuldboek is aangeteekend als in 1801 *per Cassa ontfangen te zyn*, terwyl hy by die Advertentie erkent daar voor deezer dagen nog invorderingen te hebben gedaan; dat wyders door gemelde Wed. geen Assignatie ten behoeven van *zekere Frings* op haar afgegeeven, *is geaccepteerd*; dat aan hun al verder is voorgekomen, dit niet *de eenige* Post te zyn, welke hy op deszelfs Schuldboek *als per Cassa ontvangen in* 1801 zonder byvoeging van *Maand of Dag* heeft aangeteekend, neen maar dat aan hun nog Debiteuren van dien Boedel zyn voorgekomen welken hun verschuldigde, in voege voorf. in het Boek als *Betaald* aangeteekend, als nog aanbieden aan Curateuren te voldoen, en eindelyk dat die zelve *Hollermann* na dato zyner Insolventie nog Penningen heeft ontvangen en daar voor gequiteerd, echter zonder byvoeging van *Maand of dag*, tydens de Bodens reeds ter bewaaring der Goederen in dien Boedel waren gesteld, en zulks zonder die Penningen aan hun Curateuren te verandwoorden, dit zy genoeg ten betoog van de noodzaakelykheid der door Curateuren gedaane waarschuwing, zy zullen zich met dien Persoon in geen verder contra adverteeren inlaten, maar zich steeds beyveren op de best mogelyke wyze het belang der ongelukkige Crediteuren van dien Boedel te behartigen, behoudens tevens hunner zyds omme de bewysstukken van bedrog en kwade trouw jegens de Crediteuren van dien Boedel begaan, in handen van den Algemeenen Aanklaager deezer Stad te stellen, ten einde op eene andere wyze naar bevind van zaken te kunnen ageeren.

BERICHT VAN INTEEKENING,

Op een *Fransch* en *Nederduitsch*, *Nederduitsch* en *Fransch*; *Hoogduitsch* en *Nederduitsch*, *Nederduitsch* en *Hoogduitsch*; *Engelsch* en *Nederduitsch*; *Nederduitsch* en *Engelsch*; *Latynsch* en *Nederduitsch*, *Nederduitsch* en *Latynsch*

Z A K - W O O R D E N B O E K.

De Boekverkooper H. C. A. THIEME te Zutphen, overtuigt van het onontbeerlyk nut der Woordenboeken voor de geenen die eene Taal willen leeren, of zich in dezelve versterken, en tevens bewust, dat de Woordenboeken van *Petiscus*, *Halma*, *Marin*, *Sewel*, *Kramer*, *Winkelman* enz., hoe voortreflyk ook, in veele opzichten, door derzelver uitgebreidheid verwarrende en door hunne zwaarte en dikte ongeschikt zyn, om ze op reis meede te voeren, besloten hebbende de bovengezegde WOORDENBOEKEN uit te geeven, noodigt by deeze alle Ouders en Onderwyzers ter deelneeming in deeze zyne kostbaare, doch voor de Jeugd aller nuttigste Onderneeming uit, met verzekering dat deeze Woordenboeken, zoo volledig gemaakt zullen worden, als immer mogelyk zal zyn, zoo dat men er de nieuwe woorden niet ligt te vergeefsch in zal zoeken. Ook zal men by dezelven een Aardrykskundig Woordenboekjen, eene Lyst der eigene Naamen en eene Tafel der onregelmaatige Werkwoorden, in een woord, alles, wat dezelven, zoo voor Leerlingen als Onderwyzers van het meestmogelykste nut kan maaken, voegen. —— Deeze Woordenboeken zullen op schoon en sterk Papier, in het Formaat van Postpapier met een nieuwe Letter worden gedrukt, en de prys der twee Deelen, voor de geenen die Inteekenen, niet meer zyn dan *f* 4 - 10 - : doch buiten de Inteekening *f* 5 - 10 : De Inteekening kan geschieden op het geheele Stel, of wel op het Woordenboek van iedere Taal afzonderlyk, naar verkiezing, by de Boekhandelaars in het Bericht, het welk dien aangaande *Gratis* wordt uitgegeeven, genoemt.

*** By J. ALLART, Boekverkoper te Amsterdam, is gedrukt en allomme te bekomen ten gebruike in de Fransche Schoolen: I. *Historiettes & Conversations, à l'usage des Enfans qui Commencent à épeler*, 12vo à 20 St. II. *Le Quadrille des Enfans, ou Systême nouveau de lecture*, avec Fig. à 20 St.

T E U T R E C H T, B Y D E L E E U W E N C O M P.